



VETERINARY HEALTH CERTIFICATE / CERTIFICAT SANITAIRE VÉTÉRINAIRE

EXPORT OF ANIMAL FEED PREPARATIONS ⁽¹⁾ TO TAIWAN / EXPORTATION DE PRÉPARATIONS POUR ALIMENTATION ANIMALE ⁽¹⁾ VERS TAIWAN

Consignor (Name and Address): <i>Exportateur (Nom et adresse):</i>	Consignee (Name and Address): <i>Importateur (Nom et adresse):</i>
Processing Plant (Name and Address): <i>Établissement de transformation (Nom et adresse) ⁽²⁾:</i>	Origin of the product(s): <i>Origine des produits:</i>
Establishment Permit Number: <i>Numéro de permis de l'établissement ⁽²⁾:</i>	<input type="checkbox"/> Canadian-Canadienne <input type="checkbox"/> Legally imported from / <i>Légalement importés de</i> _____
Description of product(s): <i>Description des produits:</i>	
Type of packaging / Type de conditionnement ⁽²⁾:	
Number / Nombre:	
Net Weight / Poids net:	
Animal species / Espèces animales :	
Manufacturing date / Date de production:	
Intended end use / Usage final visé:	
Lot-batch production / Numéro de lot ⁽²⁾:	
Container(s) and seal(s) number(s) / Conteneur(s) et numéro de scellé(s) ⁽²⁾:	
Port of Exit / Port d'expédition:	
Port of Entry / Port d'entrée ⁽²⁾:	
Country(ies) of transit / Pays de transit ⁽²⁾ :	
Shipping Date on or after / Date d'expédition le ou après:	
Means of transportation / Moyens de transport: <input type="checkbox"/> Aircraft / Avion <input type="checkbox"/> Ship / Bateau <input type="checkbox"/> Truck / Camion <input type="checkbox"/> Other / Autre	Identification of the means of transport / Identification du moyen de transport ⁽³⁾ :

⁽²⁾ If applicable or available/Si applicable ou disponible. ⁽³⁾ Flight number, vessel name, licence truck or other/ Numéro de vol, nom de bateau, plaque d'immatriculation ou autre.

Reference Number: _____

Import Permit Number⁽²⁾: _____

I, the undersigned Official Veterinarian, duly authorized by the Government of Canada, hereby certify that after due enquiry, and to the best of my knowledge that : */Je, soussigné, médecin vétérinaire officiel dûment autorisé par le gouvernement du Canada, après enquête et au meilleur de mes connaissances, certifie que:*

1. The products originate from a country or a part of country that has been free of Foot-and-Mouth Disease (FMD), Rinderpest, Contagious Bovine Pleuropneumonia, African Swine Fever, Newcastle Disease and Highly Pathogenic Avian Influenza (HPAI) prior to export. */Les produits proviennent d'une région d'un pays ou d'un pays déclaré exempt de fièvre aphteuse, peste bovine, pleuropneumonie contagieuse bovine, peste porcine africaine, maladie de Newcastle et d'influenza aviaire hautement pathogène (IAHP) avant leur exportation.*
2. In Canada, bovine spongiform encephalopathy (BSE) is a reportable disease. */ Au Canada, l'encéphalopathie spongiforme bovine (ESB) est une maladie à déclaration obligatoire.*
3. ⁽⁴⁾ EITHER/ SOIT
The products contain animal ingredients that were derived from cattle, sheep, goats or other animals susceptible to BSE, which were imported from _____ (country) that is free from BSE; */ Les produits contiennent des ingrédients d'origine animale dérivés de bovins, moutons, chèvres ou autres espèces animales susceptibles à l'ESB, lesquels ont été importés de _____ (pays), qui est déclaré exempt d'ESB;*
OR/OU *
The products contain animal ingredients that were exclusively derived from animals not susceptible to BSE which were either from Canadian origin or legally imported into Canada. */ Les produits contiennent des ingrédients d'origine animale qui proviennent exclusivement d'animaux non susceptibles à l'ESB, lesquels sont d'origine canadienne ou ont été légalement importés au Canada;*
OR/OU *
The products contain no ingredients of animal origin⁽⁵⁾. */Les produits ne contiennent aucun ingrédient d'origine animale ⁽⁵⁾.*
*** Delete as appropriate/Biffer la mention inutile.**
4. The products and raw material were not contaminated by pathogen of BSE while manufacturing and processing. */ Les produits et les matières premières n'ont pas été contaminés par l'agent pathogène de l'ESB lors de leur fabrication ni de leur transformation.*
5. The products have been manufactured in Canada. */Les produits ont été fabriqués au Canada.*

⁽⁴⁾ Delete as appropriate / Biffer la mention inutile

Date

Official Veterinarian Signature:
Signature du vétérinaire officiel:

Official Export Stamp
Cachet officiel d'exportation

Name of Official Veterinarian (in capital letter)
Nom du vétérinaire officiel (en lettres majuscules)

⁽¹⁾ According to Quarantine Requirements for the Importation of Animal Feeds Preparations of Taiwan, the "animal feed preparations" is referred to the preparations which are to provide reasonable and balanced daily nutrition for animals or to provide supplementary feed for farm animals. The products include the following: */Conformément aux exigences en matière de quarantaine pour l'importation de préparations pour alimentation animale de Taïwan, l'expression « préparations pour alimentation animale » se réfère à des préparations destinées à fournir soit un apport nutritionnel quotidien raisonnablement équilibré aux animaux ou des aliments complémentaires aux animaux de ferme. Les produits comprennent ce qui suit :*

1. Preserved feed ingredients, Calf milk replacer, Piglet milk replacer, Other stock feedstuff, Poultry feedstuff, Fish feedstuff, Other preparation for animal feeding. */Ingrédients d'aliments du bétail conservés, substitut laitier pour veaux ou porcelets, autres aliments pour animaux de ferme, aliments pour la volaille et le poisson et autres préparations pour l'alimentation des animaux.*

2. Other products designated by the central competent authority of agriculture. */ Autres produits désignés par l'autorité centrale compétente en matière d'agriculture.*

⁽⁵⁾ In the case of products containing plant derived protein, issuance of an animal health certificate does not preclude issuance of a phytosanitary certificate if required. */ Dans le cas des produits contenant une protéine d'origine végétale, la délivrance d'un certificat sanitaire vétérinaire n'exclue pas la délivrance d'un certificat phytosanitaire si nécessaire.*